



www.tralho.fr

# Gujarati



Je dois prendre le pouls de votre enfant.  
મારે તમારા બાળકની પલ્સ લેવાનું છે.



Je dois prendre la tension artérielle de votre enfant.  
મારે તમારા બાળકનું લોહીનું દબાણ લેવું પડશે.



Je dois prendre la température de votre enfant.  
મારે તમારા બાળકનું તાપમાન લેવાનું છે.



Je dois prendre la fréquence respiratoire de votre enfant.  
મને તમારા બાળકનો શ્વસન દર લઈ જવાનું છે.

Je dois faire une prise de sang à votre enfant.  
મારે તમારા બાળક માટે રક્ત પરોક્ષ કરવું પડશે.

Je dois poser une perfusion à votre enfant.  
મને તમારા બાળકને પ્રેરણા આપવી પડશે.



Je dois refaire le pansement.  
મારે તમારા બાળકને પાટો કરવાનો જરૂર છે



Je dois faire une piqûre à votre enfant.  
મને તમારા બાળકને ઈન્જેક્શન આપવાનું છે.



Votre enfant ne doit ni boire ni manger.  
તમારું બાળક પીવું કે ખાતું નથી

Votre enfant ne doit pas se lever ni s'asseoir.  
તમારા બાળકને ઉઠાવવું કે બેસી નવું જોઈએ.



Je donne des médicaments à votre enfant  
હું તમારા બાળકને દવા આપું છું.

Je donne des antalgiques à votre enfant.  
હું તમારા બાળકને લગતી દવાઓ આપે છે (પીડા દવા).

Je donne des antibiotiques à votre enfant.  
હું તમારા બાળકને એન્ટિબાયોટિક્સ આપું છું (ચેપ વિરોધી દવાઓ)

Votre enfant va avoir :  
તમારા બાળક પાસે હશે:



une radio  
એક એક્સ - રે પરોક્ષ

une échographie  
અલ્ટ્રાસાઉન્ડ

un scanner  
એક સ્કેનર



un plâtre  
એક પ્લાસ્ટર

un pansement  
એક પાટો



www.tralho.fr

# Gujarati

A donner au patient

Vous devez signer une feuille qui nous autorise à faire les soins de votre enfant.

તમારે તમારા યાઇલ્ડ માટે કાળજી લેવા માટે અધિકૃત એક શીટ પર સહી કરવી આવશ્યક છે.

આ એક શીટ છે જે તમને જણાવી શકે કે તમે શું અનુભવો છો અથવા શું કરવા માંગો છો.

મારો બાળક ભૂખ્યા છે.

Mon enfant a faim.

મારો બાળક તરસ્યો છે.

Mon enfant a soif.

મારો બાળક પેશાબ કરવો માંગે છે

Mon enfant veut uriner.

મારો બાળક છીનવી લેવું માંગે છે

Mon enfant veut déféquer.

મારો બાળક પીડામાં છે

Mon enfant a mal.

મારો બાળક ગરમ છે

Mon enfant a chaud.

મારો બાળક ઠંડા છે.

Mon enfant a froid.

મારો બાળક ફેંકવું માંગે છે

Mon enfant a des nausées.

મારા બાળકને ઊલટી છે.

Mon enfant a vomi.

મારો બાળક સામાન્ય કરતાં વધુ ઉશ્કેરાયેલી છે

Mon enfant est plus agité que d'habitude.

મારો બાળક સામાન્ય કરતાં ઓછો જાગૃત છે

Mon enfant est moins éveillé que d'habitude.